



COMUNE DI TORRILE  
PROVINCIA DI PARMA

**ORIGINALE**

---

Deliberazione **GIUNTA COMUNALE** n. 53 del 31/05/2011

---

**OGGETTO**

ADOZIONE PROTOCOLLO D'INTESA PROGETTO: "SCUOLE E CULTURE DEL MONDO: INTERVENTI PER L'ACCESSO E L'INTEGRAZIONE DEGLI ALUNNI STRANIERI A SCUOLA" IX-X-XI ANNUALITA' (A.S. 2010/2011- 2011/2012-2012/2013)

---

L'anno **duemilaundici** addì **trentuno** del mese di **Maggio** alle ore **09:00** nella residenza Municipale venne convocata, nei modi di legge, la GIUNTA COMUNALE.

Risultano all'appello i Signori:

<b>Nominativo</b>	<b>Carica</b>	<b>Presenza</b>
RIZZOLI ANDREA	Sindaco	Presente
STRINGHINI ENNIO	Vice Sindaco	Presente
SPAGNA CLAUDIO	Assessore Anziano	Presente
ZILIOI MAURA	Assessore	Presente
BARATTIERI BARBARA	Assessore	Presente
SIMONAZZI LUIGI	Assessore	Presente

Partecipa all'adunanza PINZUTI MICHELE in qualità di Segretario Comunale.

---

RIZZOLI ANDREA nella qualità di Sindaco constatato legale il numero degli intervenuti, assume la Presidenza e dichiara aperta la seduta ed invita a discutere e deliberare sull'oggetto sopraindicato, il cui testo è riportato nei fogli allegati.

---



COMUNE DI TORRILE  
PROVINCIA DI PARMA

## LA GIUNTA COMUNALE

### **RICHIAMATO**

- il D.Lgs 25.7.1998, n.286 “Testo Unico delle disposizioni concernenti la disciplina dell'immigrazione e norme sulla condizione dello straniero”;

**PRESO ATTO** che il Progetto denominato: "Scuole e culture del mondo. Una rete di supporto per la scolarizzazione e l'integrazione degli alunni stranieri - Progetto didattico Interistituzionale. Anni Scolastici 2010/2011-2011/2012-2012/2013" è progetto inserito nei Piani Triennali di zona 2009-2011. Distretto di Parma il cui Accordo di Programma per l'anno 2011 verrà approvato entro il 31 maggio;

**RICORDATO** che il Comune di Parma, in qualità di capofila, ha avviato fin dall'anno 2002 il progetto “Scuole e culture del mondo: interventi per l'accesso e l'integrazione degli alunni stranieri a scuola”;

**PRESO ATTO** che la proposta è stata sottoposta anche all'attenzione di altri Comuni della Provincia e che il Comune di Torrile ha ritenuto di aderire al progetto fin dall'inizio, stante l'elevato numero di alunni stranieri frequentanti le scuole del proprio territorio e la necessità di definire gli interventi secondo la condivisione di risorse e competenze;

**VISTO** il progetto e il Protocollo d'intesa IX-X-XI annualità - 2010/2011-2011/2012-2012/2013 tra i soggetti coinvolti nel progetto, recante i contenuti, le modalità operative del progetto e gli organi di verifica dello stesso;

**DATO ATTO** in particolare che il Protocollo regola i rapporti interistituzionali in ordine alla programmazione coordinata delle attività:

- Corsi di lingua italiana nelle settimane precedenti l'inizio dell'anno scolastico destinati ai bambini delle scuole primarie (a partire dalle seconde classi), ai ragazzi delle secondarie di I grado arrivati negli ultimi mesi di scuola oppure durante l'estate;
- Corsi di lingua italiana da ottobre a maggio:
  - per alunni neo-arrivati dedicati alle scuole secondarie di I grado in orario pomeridiano;
  - per piccoli gruppi di alunni neo-arrivati delle scuole primarie, in orario curricolare;
  - per mamme con figli a scuola provenienti da altri Paesi;
- Mediazione linguistica culturale offerta alle scuole e in collaborazione con 14 mediatori appartenenti alle aree migratorie più significative del nostro territorio;
- Progettazione interculturale, intesa non tanto come conoscenza di altri mondi e culture ma come pratica di convivenza, come capacità di costruire un progetto educativo condiviso, accettato da tutti, partendo da storie diverse;
- Formazione dei docenti:
  - incontri di coordinamento tra tutti i docenti referenti delle scuole in rete;



COMUNE DI TORRILE  
PROVINCIA DI PARMA

- incontri finalizzati allo sviluppo di nuove competenze relativamente l'insegnamento dell'italiano come L2 e la gestione delle classi multiculturali;

**PRESO ATTO** che la quota a carico del Comune di Torrile è ricompresa nella quota spettante al Comune di Parma nell'ambito dei Programmi Attuativi del Piano di Zona;

**RITENUTO** quindi di procedere nell'approvazione del progetto e nell'adozione del relativo protocollo d'intesa (sub allegato A), documento allegato alla presente delibera per costituirne parte integrante e sostanziale;

VISTI i pareri favorevoli espressi ai sensi dell'art. 49 del D.lgs n. 267 del 18.08.2000 dal responsabile del servizio interessato e dal responsabile del Settore Affari Economici e Finanziari;

VISTO il parere favorevole di legittimità espresso dal Segretario Comunale ai sensi dell'ordinanza del Sindaco n. 27 del 26.06.2009 e smi;

Con voti unanimi espressi nei modi di Legge ;

**DELIBERA**

- 1 di aderire al Progetto “Scuole e Culture del mondo: interventi per l'accesso e l'integrazione degli alunni stranieri a scuola” promosso dal Comune di Parma in qualità di Comune capofila, per la IX-X-XI annualità - 2010/2011-2011/2012-2012/2013 ai sensi D.Lgs 25.7.98, n.286 “Testo Unico delle disposizioni concernenti la disciplina dell'immigrazione e norme sulla condizione dello straniero”;
- 2 di adottare protocollo d'intesa volto a normare le modalità di attuazione del progetto in oggetto;
- 3 di allegare alla presente (allegato A) il testo relativo al protocollo d'intesa, costituente parte integrante del presente atto;
- 4 di prendere atto che la quota a carico del Comune di Torrile è ricompresa nella quota spettante al Comune di Parma nell'ambito dei Programmi Attuativi del Piano di Zona;
- 5 di trasmettere la presente alla Responsabile dei Servizi Socio-Culturali perchè provveda a darvi attuazione.

Successivamente con separata ed unanime votazione palese rende la presente immediatamente eseguibile.



COMUNE DI TORRILE  
PROVINCIA DI PARMA



COMUNE DI TORRILE  
PROVINCIA DI PARMA

Il presente verbale viene sottoscritto come segue.

IL SINDACO  
RIZZOLI ANDREA

IL Segretario Comunale  
PINZUTI MICHELE

---

### **REFERTO DI PUBBLICAZIONE**

(art. 124 D.Lgs 18.08.2000, n° 267)

Certifico io sottoscritto Segretario Comunale su conforme dichiarazione del messo che copia del presente verbale viene affissa all'Albo Pretorio comunale per la pubblicazione di 15 giorni consecutivi dal 09/06/2011 fino al 24/06/2011.

Addì 09/06/2011

IL Segretario  
PINZUTI MICHELE

---

### **CERTIFICATO DI ESECUTIVITA'**

(art. 134, D.Lgs 18.08.2002, n° 267)

Si certifica che la presente deliberazione, pubblicata all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni dal 09/06/2011, E' DIVENUTA ESECUTIVA il 19/06/2011 ai sensi dell'art. 134 del D.Lgs. 18.08.20002 n. 267.

Lì \_\_\_\_\_

IL SEGRETARIO COMUNALE